

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1969-1970

10 MAART 1970

WETSVOORSTEL

tot wijziging van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte zakte- en invaliditeitsverzekerlnq;

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het komt vaak voor dat de sociaal verzekeren aarzelen een vordering in te stellen en inactief blijven ten opzichte van de verstrekkers van zorgen, die zich niet schikken naar de uit de wet van 9 augustus 1963 voortvloeiende verplichtingen, die de geldende tarieven niet naleven of weigeren de nodige getuigschriften af te leveren. Deze passiviteit van de verzekeren spruit voort uit een gebrek aan psychologische onafhankelijkheid ten opzichte van de verstrekkers van zorgen of uit het feit dat hun de middelen onbreken om actief op te treden.

Daarom verleent onderhavig voorstel de verzekeringinstellingen de bevoegdheid om een vordering in te stellen ter verdediging van de individuele en collectieve belangen van hun leden.

De voorgestelde tekst is geïnspireerd door de bepalingen van artikel 4 van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten die een vergelijkbare bevoegdheid verleent aan de representatieve werkriemersorganisaties.

Het recht om een vordering in te stellen ter verdediging van de rechten van hun aangeslotenen berust niet op een vertegenwoordiging van hun leden in het proces. De verzekeringinstellingen hebben een volkomen autonome bevoegdheid om de rechten van hun leden voor de rechtbank te verdedigen.

De vorderingen zullen ingesteld worden overeenkomstig artikel 13 van de wet van 23 juni 1894 op de maatschappijen van onderlinge h&ijstand (Landsbonden) en de artikelen 10, zevende lid, en 12, van de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg (Hulpkas).

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1969"1970

10 MARS 1970

PROPOSITION DE LOI

modifiant la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Il arrive assez souvent que les assurés sociaux hésitent à introduire une action et restent inactifs vis-à-vis des dispensateurs de soins qui ne respectent pas les obligations résultant de la loi du 9 août 1963, ni les tarifs en vigueur ou refusent de délivrer les attestations de soins. Cette passivité des assurés doit être attribuée à leur dépendance psychologique à l'égard des dispensateurs de soins ou au fait que les moyens d'agir leur font défaut.

C'est pourquoi la présente proposition habilite les organismes assureurs à ester en justice pour la défense des intérêts individuels et collectifs de leurs membres.

Le texte proposé s'inspire des dispositions de l'article 4 de la loi du 5 décembre 1968 relative aux "conventions" collectives du travail qui octroient une compétence comparable aux organisations représentatives des travailleurs.

Le droit d'ester en justice pour la défense des droits de leurs affiliés ne se fonde pas sur une représentation de ces derniers au procès. Les organismes assureurs ont une compétence tout à fait autonome pour défendre les droits de leurs membres devant le tribunal.

Les actions seront introduites conformément à l'article 13 de la loi du 23 juin 1814 sur les sociétés mutualistes (Unions nationales) et aux articles 10, alinéa 7, et 12, de la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale (Caisse auxiliaire).

De arbeidsrechtkanten (art. 580, 2^e, van het Gerechtelijk Wetboek) zullen van oktober 1970 af bevoegd zijn om kennis te nemen van de ingestelde vorderingen.

Het arbeidsauditoraat zal dan mededeling krijgen van deze zaken (art. 761, 12^e, van het Gerechtelijk Wetboek),

A partir du 1.^{er} octobre 1970, les tribunaux du travail (art. 580, 2^e, du Code judiciaire) seront compétents pour prendre connaissance des actions introduites,

L'auditorat du travail recevra alors communication de ces affaires (art. 761, 12^e, du Code judiciaire).

L. VERHENNE.

WETSVOORSTEL

Enig artikel..

In de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering wordt een artikel 5bis (nieuw) ingevoegd, luidend als volgt :

« De verzekeringsinstellingen kunnen in rechte optreden ter verdediging van de rechten welke haar rechthebbenden ten opzichte van de beoefenaars van de geneeskunst, de verplegingsinrichtingen en de paramedische medewerkers putten uit de bepalingen van deze wet en haar uitvoeringsbesluiten, alsook uit de in deze wet bedoelde overeenkomsten en akkoorden. Het optreden van de verzekeringsinstellingen laat het recht van de rechthebbenden onverkort om zelf op te treden, zich bij een vordering aan te sluiten of in het geding tussen te komen. »

of maart 1970.

PROPOSITION DE LOI

Article unique.

Dans la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime obligatoire d'assurance contre la maladie et l'invalidité, il est inséré un article 5bis (nouveau), libellé comme suit :

« Les organismes assureurs peuvent ester en justice pour la défense des droits dont disposent leurs bénéficiaires vis-à-vis des praticiens de l'art de guérir, des établissements hospitaliers et des auxiliaires para-médicaux en vertu des dispositions de la présente loi, de ses arrêtés, d'exécution ainsi que des conventions et accords visés par la présente loi. L'action des organismes assureurs ne porte pas atteinte aux droits des bénéficiaires d'agir personnellement, de se joindre à l'action ou d'intervenir à l'instance, »

4 mars 1970.

L. VERHENNE,
H. BROUHON,
L. D'HAESELEER,
O. DE MEY,
M. VANDENHOVE.